



MARQUE: KRUPS

REFERENCE: YY2500FD DROP BLANC/NOIR

CODIC: 4141288



NOTICE





KRUPS®

DROP

MODE

D'EMPLOI

1. CONSIGNES DE SECURITE	3
2. VUE D'ENSEMBLE	5
3. EXEMPLES DE BOISSONS.....	6
4. RECOMMANDATIONS POUR UN EMPLOI SUR.....	7
5. PREMIERE MISE EN SERVICE	8
6. PREPARATION D'UNE BOISSON	9
6.1 UNE CAPSULE (PAR EX. LUNGO).....	9
6.2 DEUX CAPSULES (PAR EX. CAPPUCCINO).....	10
7. NETTOYAGE	12
8. DETARTRAGE TOUS LES 3 – 4 MOIS AU MOINS	13
9. DEPANNAGE	15
9.1 ABSENCE DE LIQUIDE – PAS D'EAU?.....	15
9.2 ABSENCE DE LIQUIDE – CAPSULE / INJECTEUR BLOQUE?	15
9.3 DIVERS	17

1. CONSIGNES DE SECURITE

1. Lisez toutes les instructions et conservez ces consignes de sécurité.
2. Branchez la machine uniquement sur une prise secteur munie d'un contact de terre. La tension secteur doit concorder avec celle indiquée sur la plaque signalétique. L'utilisation d'un branchement incorrect invalide la garantie et peut s'avérer dangereuse.
3. Cette machine se destine uniquement à un usage ménager. Elle n'est pas conçue pour les applications suivantes, et la garantie ne s'applique pas pour:
 - les espaces cuisine prévus pour le personnel dans les magasins, les bureaux et d'autres environnements de travail;
 - les fermes;
 - les clients dans les hôtels, motels et autres types de résidence;
 - les environnements bed & breakfast.
4. Cette machine est uniquement prévue pour un usage à l'intérieur d'une maison située à une altitude en dessous de 3 400 m.
5. En cas d'utilisation inappropriée ou de non-respect des instructions, le fabricant décline toute responsabilité, et la garantie devient nulle
6. Nous recommandons d'utiliser les capsules NESCAFÉ® Dolce Gusto®, conçues et testées pour la machine à café NESCAFÉ® Dolce Gusto® et donc parfaitement compatibles avec cette dernière. Cette association machine-capsule garantit la qualité qui fait la renommée de NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Chaque capsule est conçue pour fournir une tasse parfaite et est utilisable une seule fois.
7. N'enlevez pas les capsules chaudes à la main. Utilisez les poignées ou boutons.
8. Utilisez toujours la machine sur une surface plane, stable, résistante à la chaleur, à l'abri de sources de chaleur ou de projections d'eau.
9. Pour protéger les personnes contre le feu, les électrocutions et les blessures, évitez de plonger le câble d'alimentation, les fiches de la machine dans l'eau ou d'autres liquides. N'enlevez jamais le câble d'alimentation avec des mains humides. Ne faites pas déborder le réservoir d'eau.
10. En cas d'urgence, débranchez immédiatement la fiche de la prise de courant.
11. Une surveillance étroite est nécessaire quand la machine est utilisée à côté d'enfants. Conservez la machine / le câble d'alimentation / le logement de capsule hors de portée des enfants. Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec la machine. Ne laissez jamais la machine sans surveillance lorsque vous préparez une boisson.
12. Cette machine n'est pas conçue pour être utilisée par des enfants ou des personnes à capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ne possédant pas assez d'expérience ou de connaissances, sauf s'ils sont surveillés ou ont reçu des instructions de la part d'une personne responsable de leur sécurité. Les personnes ne comprenant pas (assez bien) le fonctionnement et l'utilisation de cette machine doivent d'abord lire en entier et bien comprendre tout le contenu du mode d'emploi et, le cas échéant, s'adresser à la personne responsable de leur sécurité pour obtenir des informations supplémentaires sur le fonctionnement et l'utilisation.
13. N'utilisez pas la machine sans bac et sans grille d'égouttage, sauf en cas d'utilisation d'une très haute tasse. Ne vous servez pas de cette machine pour préparer de l'eau chaude.
14. Pour des raisons de santé, versez toujours de l'eau potable fraîche dans le réservoir d'eau.
15. Après l'utilisation de la machine, enlevez la capsule et nettoyez le logement de capsule. Videz et nettoyez le bac d'égouttage et le bac à capsules usagées tous les jours. Pour les utilisateurs allergiques aux produits laitiers: Rincez la machine selon la procédure de nettoyage.
16. Débranchez la machine du secteur si vous ne l'utilisez pas.
17. Débranchez la machine de la prise de courant avant le nettoyage. Laissez refroidir la machine avant d'enlever ou de mettre en place des pièces ou de nettoyer la machine. Ne nettoyez jamais la machine à l'état humide et ne la trempez pas dans un liquide. Ne nettoyez jamais la machine sous l'eau du robinet. N'utilisez jamais de détergents pour nettoyer la machine. Nettoyez la machine uniquement avec des éponges douces/brosses souples. Nettoyez le réservoir d'eau avec une brosse à biberon.
18. Ne retournez jamais la machine.
19. En cas de non-utilisation prolongée (vacances, etc.), videz, nettoyez et débranchez la machine. Rincez-la avant la réutilisation. Effectuez un cycle de rinçage avant de réutiliser la machine.
20. N'éteignez pas la machine pendant le détartrage. Rincez le réservoir d'eau et nettoyez la machine pour éliminer tout reste de détartrant.

21. Tout fonctionnement, nettoyage et entretien sortant du cadre d'utilisation normal est réservé au personnel des centres SAV agréés par l'assistance téléphonique de NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Ne désassemblez pas la machine et ne mettez rien dans les ouvertures.
22. En cas d'utilisation intensive sans refroidissement approprié, la machine s'arrête de fonctionner provisoirement et le témoin rouge clignote. Cette opération a pour but de protéger la machine contre une surchauffe. Eteignez la machine pendant 20 minutes pour la laisser refroidir.
23. Ne faites pas marcher la machine avec un câble d'alimentation ou une fiche de courant endommagés. Si le câble d'alimentation est endommagé, faites-le remplacer par le fabricant, ses centres SAV ou des personnes ayant des qualifications similaires, pour éviter des risques. Ne mettez pas en marche une machine qui présente un dysfonctionnement ou un dommage quelconque. Débranchez le câble d'alimentation immédiatement. Retournez la machine endommagée au point SAV le plus proche agréé par l'assistance téléphonique de NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
24. L'utilisation d'accessoires non recommandés par le fabricant de la machine peut entraîner un incendie, une électrocution ou des blessures.
25. Ne laissez pas le câble d'alimentation pendre sur le bord d'une table ou d'un comptoir, ni entrer en contact avec des surfaces chaudes ou des bords tranchants. Ne laissez pas pendre le câble (risque de trébuchement). Ne touchez jamais le câble d'alimentation avec des mains humides.
26. Ne placez pas la machine sur une cuisinière à gaz, électrique ou à proximité de telles sources de chaleur, ni dans un four chauffé.
27. Avant de débrancher la machine, réglez le bouton marche/arrêt sur OFF, puis enlevez la fiche de la prise de courant. Ne débranchez pas la fiche en tirant sur le câble.
28. Insérez toujours le logement de capsule dans la machine pour préparer une boisson. Ne sortez pas le logement de capsule avant que le témoin ne cesse de clignoter. La machine ne fonctionne pas si le logement de capsule n'est pas inséré.
29. Ne mettez pas vos doigts sous la sortie pendant la préparation de la boisson.
30. Ne touchez pas l'aiguille de la tête d'extraction.
31. Ne transportez jamais la machine par la tête d'extraction.
32. Le logement de la capsule est équipé d'aimants permanents. Évitez de placer le logement de capsule à

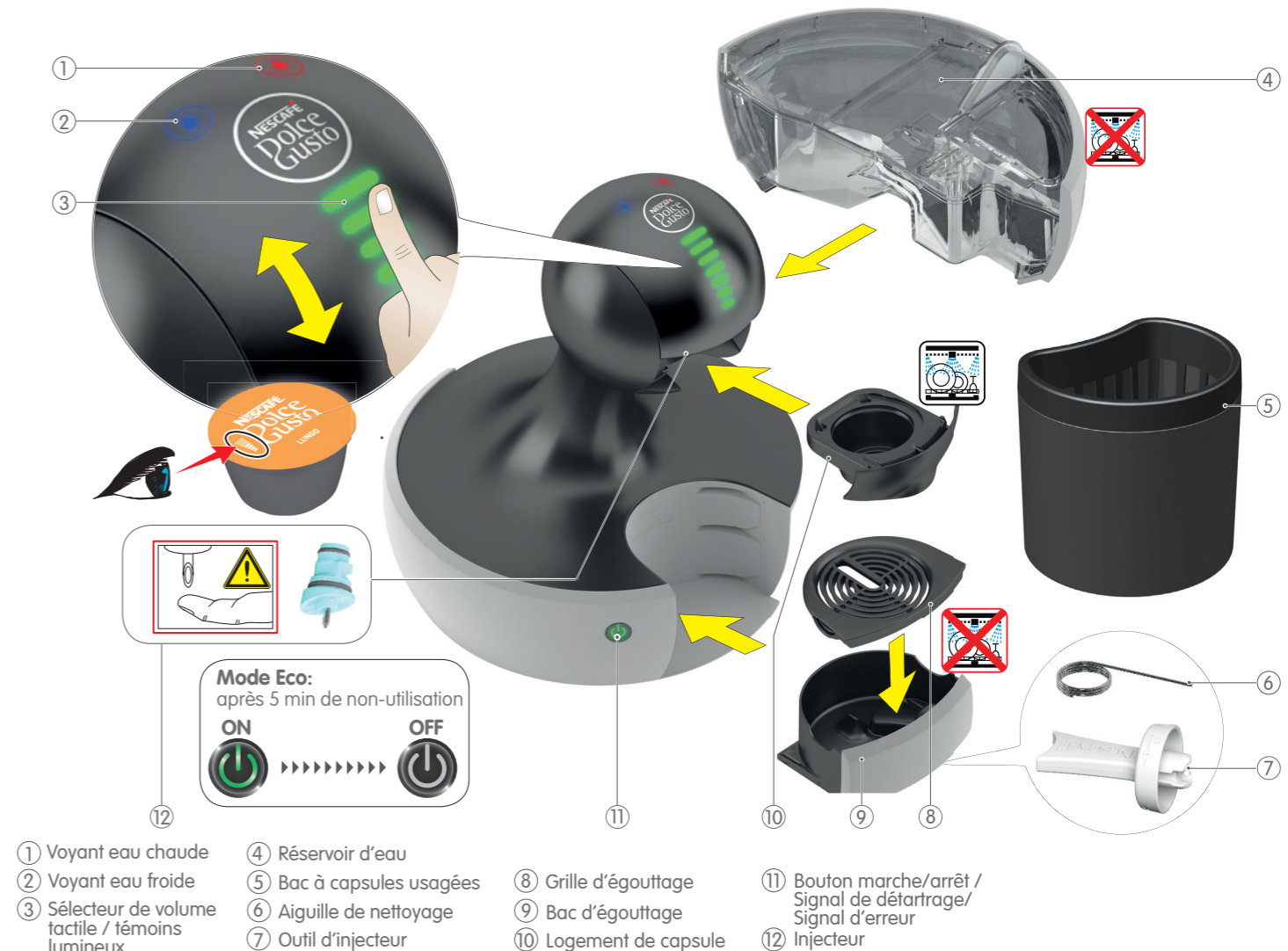
- côté de machines et d'objets pouvant être détruits par le magnétisme, par ex. cartes de crédit, lecteurs USB et autres supports de stockage, cassettes vidéo, téléviseurs et écrans d'ordinateur avec tubes cathodiques, horloges mécaniques, aides auditives et haut-parleurs.
33. Personnes munies d'un stimulateur cardiaque ou défibrillateur: ne tenez pas le logement de capsule directement au-dessus du stimulateur cardiaque ou du défibrillateur.
34. Si la prise de courant ne concorde pas avec la fiche de la machine, faites remplacer la fiche par un centre SAV agréé par l'assistance téléphonique NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
35. L'emballage est formé de matières recyclables. Contactez l'autorité locale pour plus d'informations sur les programmes de recyclage. Votre machine contient des matériaux de haute valeur susceptibles d'être récupérés ou recyclés.
36. Pour obtenir plus d'informations sur l'utilisation de la machine, reportez-vous au mode d'emploi sur le site www.dolce-gusto.com ou appelez l'assistance téléphonique de NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
37. Veuillez noter que la machine consomme aussi du courant en mode éco (0,4 W/heure).

⚠ Pour réduire le risque d'incendie et d'électrocution, laissez le couvercle en place. La machine ne contient pas de pièces réparables par l'utilisateur. Les réparations sont réservées à des techniciens SAV agréés!

MARCHES EUROPEENS SEULEMENT:

38. Conservez la machine et son câble hors de portée d'enfants de moins de 8 ans. Veillez à ce que les enfants ne jouent pas avec la machine.
39. Cette machine peut être utilisée par des enfants ou des personnes à capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ne possédant pas assez d'expérience ou de connaissances, s'ils sont surveillés ou ont reçu des instructions concernant l'utilisation sûre de la machine et s'ils comprennent les risques encourus.
40. Les enfants de moins de 8 ans ne doivent pas nettoyer la machine ou assurer sa maintenance, sauf s'ils sont supervisés par un adulte. Cette machine possède un marquage conforme à la directive européenne 2002/96 CE concernant les équipements électriques et électroniques usagés – DEEE). La directive établit les conditions cadres pour le traitement et le recyclage d'appareils usagés dans toute l'UE.

2. VUE D'ENSEMBLE



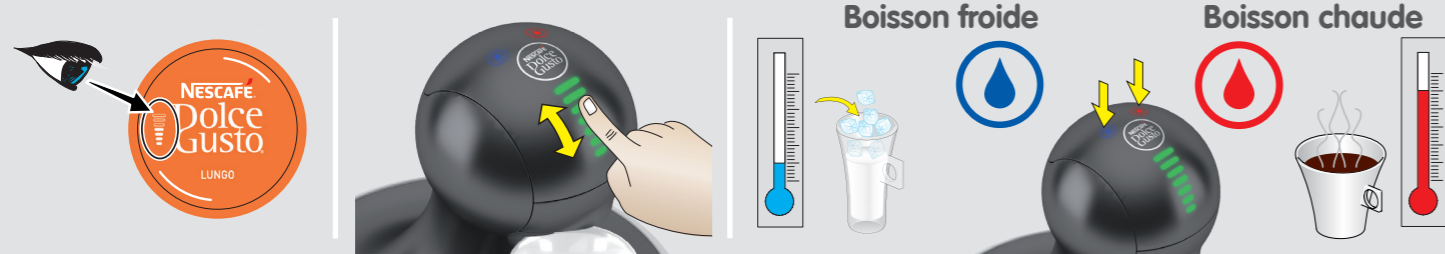
- | | | | |
|--|--------------------------|-----------------------|---|
| ① Voyant eau chaude | ④ Réservoir d'eau | ⑧ Grille d'égouttage | ⑪ Bouton marche/arrêt / Signal de détartrage/ Signal d'erreur |
| ② Voyant eau froide | ⑤ Bac à capsules usagées | ⑨ Bac d'égouttage | ⑫ Injecteur |
| ③ Sélecteur de volume tactile / témoins lumineux | ⑥ Aiguille de nettoyage | ⑩ Logement de capsule | |
| | ⑦ Outil d'injecteur | | |

~ FR 230 V, 50 Hz, max. 1500 W

P max. 15 bar 0.8 L ~3 kg 5-45 °C 41-113 °F A = 25.2 cm B = 31.9 cm C = 25.2 cm

La garantie ne couvre pas les machines qui ne fonctionnent pas (correctement) en raison de l'absence de maintenance ou de détartrage.

3. EXEMPLES DE BOISSONS



ESPRESSO

35 ml Ristretto 50 ml Espresso Intenso

CAPPUCCINO

200 ml + 40 ml = 240 ml

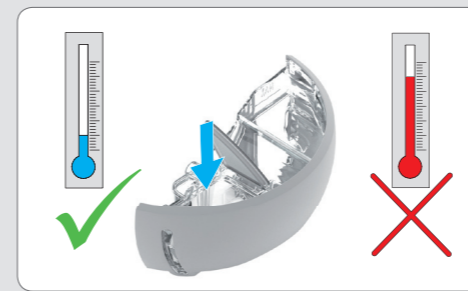
CHOCOCINO

100 ml + 110 ml = 210 ml

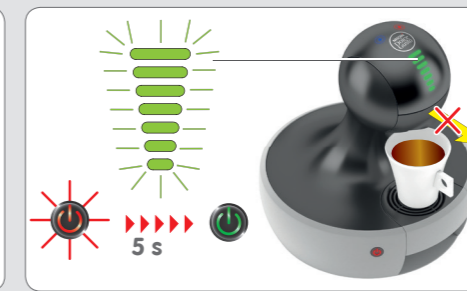
CAPPUCCINO ICE

135 ml + 105 ml = 240 ml

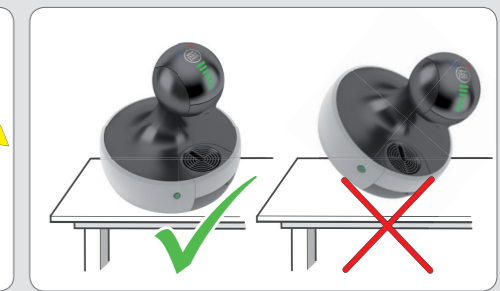
4. RECOMMANDATIONS POUR UN EMPLOI SUR



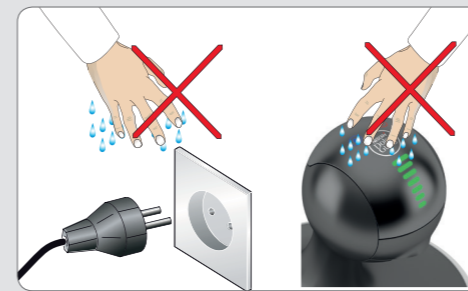
⚠ Ne versez jamais de l'eau chaude dans le réservoir d'eau!



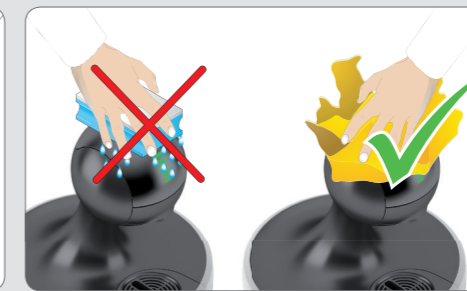
⚠ A la fin de la préparation, les témoins lumineux clignotent et le bouton marche/arrêt clignote en rouge pendant 5 secondes environ. **N'essayez pas de sortir le logement de capsule pendant ce temps!**



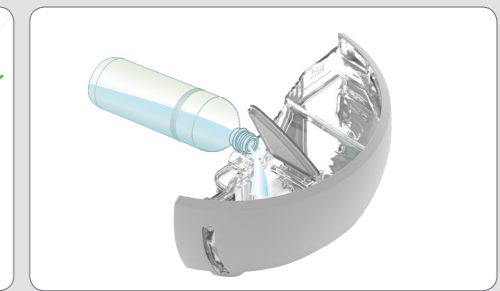
⚠ Laissez toujours la machine bien en place et stable!



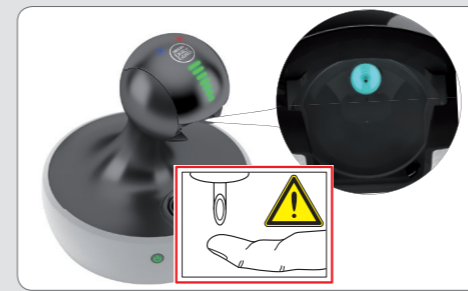
⚠ Ne touchez pas la fiche avec des mains humides.
⚠ Ne touchez pas la machine avec des mains humides!



⚠ N'utilisez jamais une éponge très humide. Utilisez toujours un chiffon doux humide pour nettoyer la partie supérieure de la machine.



⚠ Pour le rinçage et la préparation de la boisson, utilisez seulement de l'eau potable.



⚠ Ne touchez jamais l'injecteur avec la surface des doigts!
⚠ N'utilisez pas la machine sans injecteur!



⚠ Ne touchez pas la capsule après la préparation de la boisson! Surface chaude, risque de brûlures!



EN CAS DE PLUS DE 2 JOURS D'INUTILISATION: Remplissez le réservoir d'eau potable fraîche et insérez-le dans la machine. Rincez la machine en suivant les instructions du chapitre «7. NETTOYAGE» à la page 12, à partir de l'opération 4. Evacuez l'eau du réservoir. Essayez le réservoir d'eau. Insérez le réservoir dans la machine.

5. PREMIERE MISE EN SERVICE



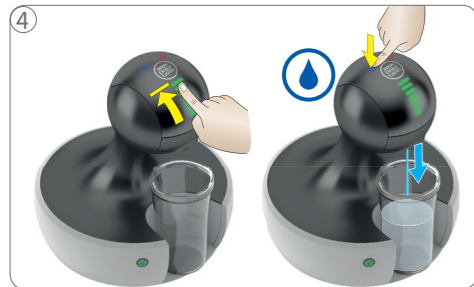
Rincez le réservoir manuellement avec de l'eau potable fraîche. Versez de l'eau potable fraîche dans le réservoir. Mettez le bouchon en place et insérez le réservoir dans la machine.



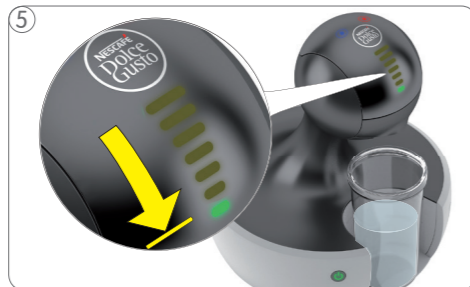
Insérez le logement de capsule vide. Placez un grand récipient vide sous la sortie café. Veuillez à utiliser la tension prescrite dans le chapitre «2. VUE D'ENSEMBLE» à la page 5. Raccordez le câble d'alimentation à la prise de courant secteur.



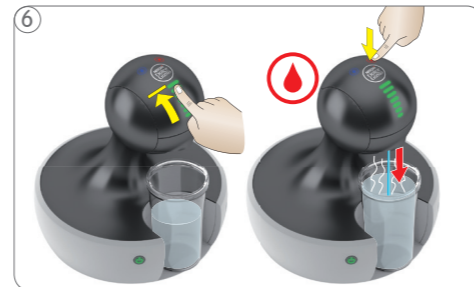
Allumez la machine. Pendant le préchauffage, le bouton marche/arrêt se met à clignoter en rouge. Au bout d'env. 30 secondes, le bouton marche/arrêt émet une lumière verte continue et la machine est opérationnelle.



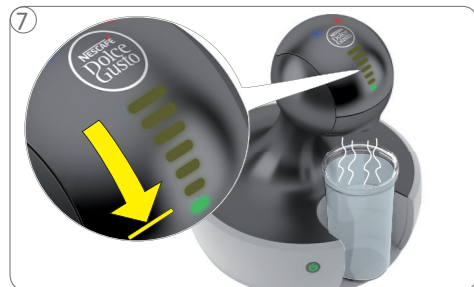
Commencez par rincer avec de l'eau froide. Réglez les témoins lumineux sur le niveau max. Effleurez le voyant Eau froide. Le rinçage démarre.



Attendez la fin du compte à rebours. La machine s'arrête.



Continuez à rincer la machine avec de l'eau chaude: Réglez les témoins lumineux sur le niveau maximum. Effleurez le voyant Eau chaude. Le rinçage démarre.

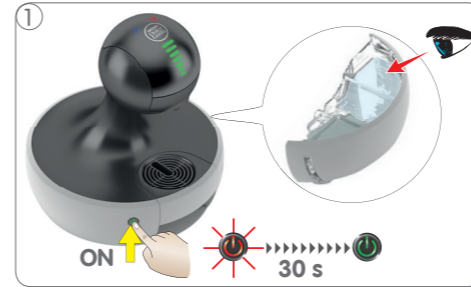


Attendez la fin du compte à rebours. La machine s'arrête.

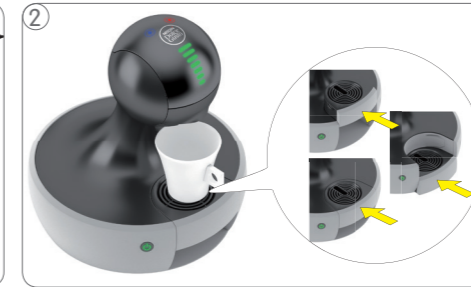


Videz le récipient. Remplissez le réservoir d'eau potable fraîche. Réintroduisez-le dans la machine. Placez la grille d'égouttage sur le bac d'égouttage. Insérez le bac d'égouttage dans la position souhaitée.

6. PREPARATION D'UNE BOISSON 6.1 UNE CAPSULE (PAR EX. LUNGO)



Vérifiez si le réservoir d'eau contient assez d'eau fraîche. Allumez la machine. Pendant le préchauffage, le bouton marche/arrêt se met à clignoter en rouge. Au bout d'env. 30 secondes, le bouton marche/arrêt émet une lumière verte continue et la machine est opérationnelle.



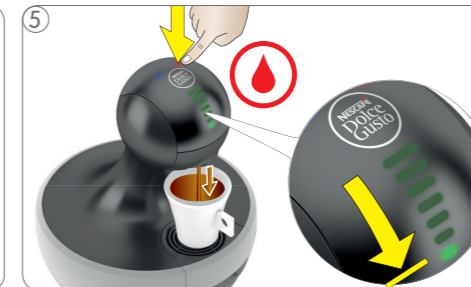
Ajustez la position du bac d'égouttage. Placez une tasse de taille appropriée sur le bac. Voir «3. EXEMPLES DE BOISSONS» à la page 6 ou l'emballage.



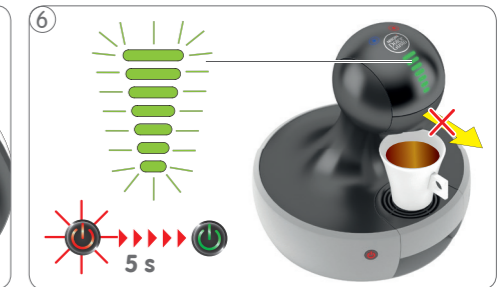
Sortez le logement de capsule. Insérez une capsule dans le logement et réintroduisez celui-ci dans la machine.



Utilisez le sélecteur de volume tactile pour éclairer les barres en fonction du nombre de barres montrées sur la capsule, ou réglez les témoins lumineux selon vos propres souhaits.



Effleurez le voyant Eau chaude (ou froide selon la boisson). La préparation de la boisson commence. Restez à côté la machine durant la préparation! L'éclairage des témoins lumineux disparaît progressivement. La machine arrête la préparation en mode automatique.



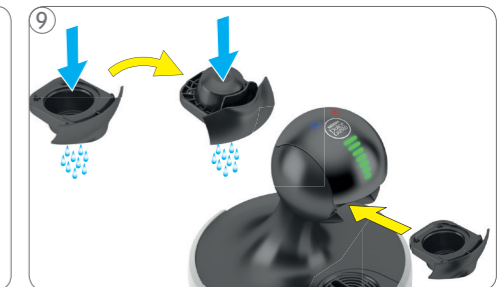
A la fin de la préparation, les témoins lumineux clignotent et le bouton marche/arrêt clignote en rouge pendant 5 secondes environ. **N'essayez pas de sortir le logement de capsule pendant ce temps!**



Enlevez la tasse du bac d'égouttage.



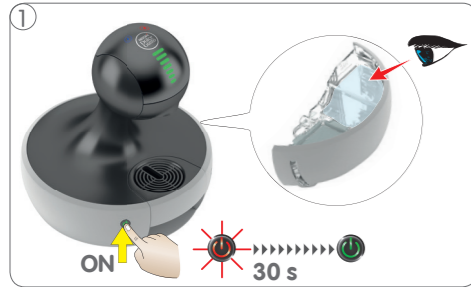
Sortez le logement de capsule et retirez la capsule usagée. Mettez cette capsule dans le bac à capsules usagées.



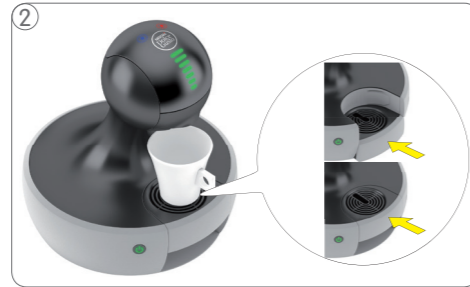
Rincez le logement de capsule avec de l'eau froide des deux côtés. Essuyez le logement de capsule. Insérez-le dans la machine. Savourez votre boisson!

6. PREPARATION D'UNE BOISSON

6.2 DEUX CAPSULES (PAR EX. CAPPUCCINO)



1 Vérifiez si le réservoir contient assez d'eau. Allumez la machine. Pendant le préchauffage, le bouton marche/arrêt se met à clignoter en rouge. Au bout d'env. 30 secondes, le bouton marche/arrêt émet une lumière verte continue et la machine est opérationnelle.



2 Ajustez la position du bac d'égouttage. Placez une tasse de taille appropriée sur le bac. Voir «3. EXEMPLES DE BOISSONS» à la page 6 ou l'emballage.



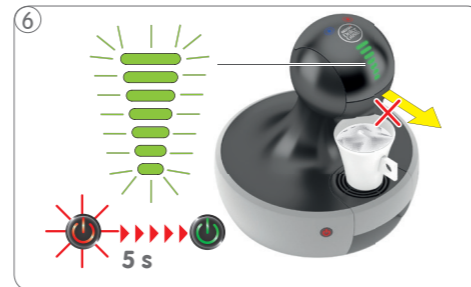
3 Sortez le logement de capsule. Insérez la première capsule dans son logement et réintroduisez celui-ci dans la machine.



4 Utilisez le sélecteur de volume tactile pour éclairer les barres selon le nombre de barres montrées sur la capsule, ou réglez les témoins lumineux selon vos propres souhaits.



5 Effleurez le voyant Eau chaude (ou froide selon la boisson). La préparation de la boisson commence. Restez à côté la machine durant la préparation! L'éclairage des témoins lumineux disparaît progressivement. La machine arrête la préparation en mode automatique.



6 A la fin de la préparation, les témoins lumineux clignotent et le bouton marche/arrêt clignote en rouge pendant 5 secondes environ. **N'essayez pas de sortir le logement de capsule pendant ce temps!**



7 Sortez le logement de capsule. Enlevez la capsule usagée. Mettez cette capsule dans le bac à capsules usagées.



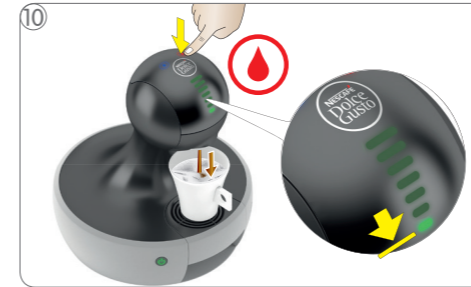
8 Insérez une deuxième capsule dans le logement. Réintroduisez celui-ci dans la machine.



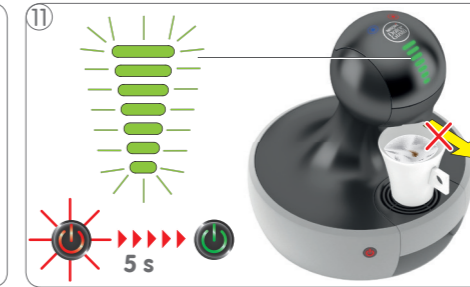
9 Utilisez le sélecteur de volume tactile pour éclairer le nombre de barres montrées sur la capsule, ou réglez les témoins lumineux selon vos propres souhaits.

6. PREPARATION D'UNE BOISSON

6.2 DEUX CAPSULES (PAR EX. CAPPUCCINO)



10 Effleurez le voyant Eau chaude ou froide selon la boisson souhaitée. La préparation de la boisson commence. Restez à côté de la machine pendant toute l'opération. L'éclairage des témoins lumineux disparaît progressivement. La machine arrête la préparation.



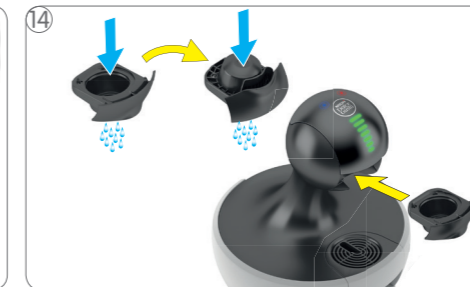
11 A la fin de la préparation, les témoins lumineux clignotent et le bouton marche/arrêt clignote en rouge pendant 5 secondes environ. **N'essayez pas de sortir le logement de capsule pendant ce temps!**



12 Enlevez la tasse du bac d'égouttage.

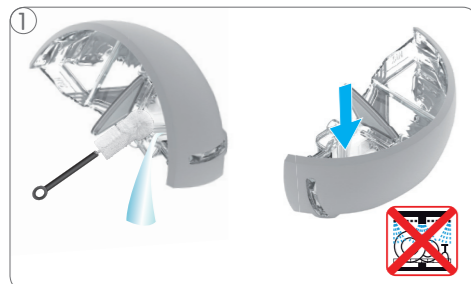


13 Sortez le logement de capsule et retirez la capsule usagée. Mettez cette capsule dans le bac à capsules usagées.



14 Rincez le logement de capsule avec de l'eau froide des deux côtés. Essayez le logement de capsule. Insérez-le dans la machine. Savourez votre boisson!

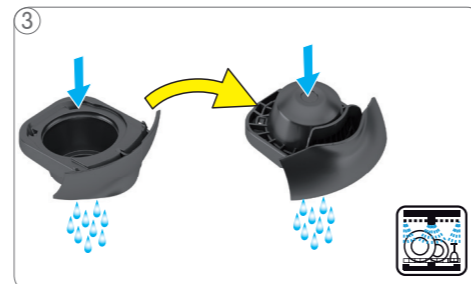
7. NETTOYAGE



Rincez et nettoyez le réservoir d'eau. Utilisez une brosse propre utilisable pour les produits alimentaires et un détergent au besoin. Remplissez-le de nouveau d'eau potable fraîche et introduisez-le dans la machine. Le réservoir d'eau n'est pas conçu pour le lave-vaisselle.



Rincez le bac d'égouttage avec de l'eau potable fraîche et nettoyez-le avec une brosse propre utilisable pour les produits alimentaires.



Nettoyez avec un détergent liquide et de l'eau potable fraîche les deux côtés du logement de capsule. Ou lavez-le dans un lave-vaisselle. Essuyez-le ensuite.



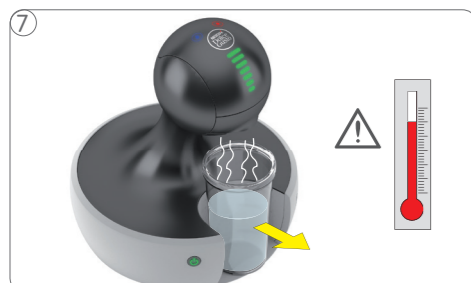
Insérez le logement de capsule vide. Placez un grand récipient vide sous la sortie café.



Allumez la machine. Pendant le préchauffage, le bouton marche/arrêt se met à clignoter en rouge. Après env. 30 secondes, la lumière du bouton marche/arrêt devient verte. La machine est opérationnelle.



Rincez la machine. Eclairez toutes les barres jusqu'au niveau max. avec le sélecteur de volume tactile. Effleurez le voyant Eau chaude. Le rinçage démarre. L'illumination des témoins lumineux disparaît progressivement.



Enlevez et videz le récipient.
Avertissement: eau chaude! Manipulez avec précaution!



Placez la grille d'égouttage sur le bac d'égouttage. Insérez le bac d'égouttage dans la position souhaitée. Si le réservoir contient de l'eau, videz-le.



Eteignez la machine. Débranchez la fiche de courant. Nettoyez la machine avec un chiffon doux humide. Essuyez-la avec un chiffon doux sec.

8. DETARTRAGE TOUS LES 3 - 4 MOIS AU MOINS



Si la boisson sort par gouttes ou si elle est plus froide que d'habitude ou si le bouton marche/arrêt émet une lumière orange continue (signal de détartrage), vous devez détartrer la machine.



Eteignez la machine. Si le réservoir contient de l'eau, videz-le.



Appelez l'assistance NESCAFÉ® Dolce Gusto® ou consultez le site NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Pour les numéros de l'assistance, voir la dernière page.



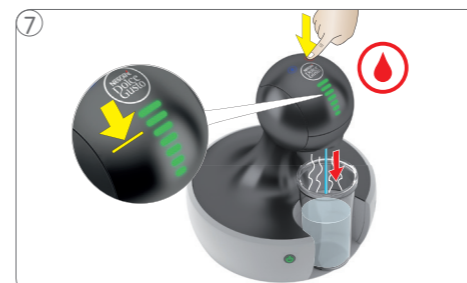
Mélangez 1 litre d'eau potable fraîche avec un sachet de détartrant dans un gobelet mesureur. Versez la solution détartrante dans le réservoir d'eau et insérez celui-ci dans la machine.



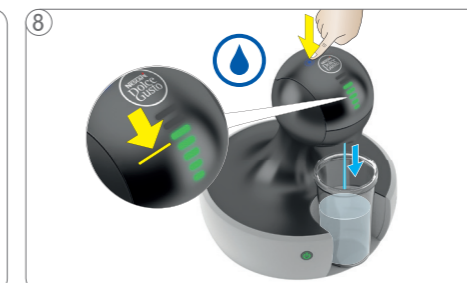
Insérez le logement de capsule vide. Placez un récipient vide sous la sortie café.



Appuyez sur le bouton marche/arrêt pendant 5 secondes au moins. Le bouton marche/arrêt clignote en alternance en vert / orange et la machine se règle en mode détartrage.



Effleurez le voyant Eau chaude. Les témoins lumineux commencent le compte à rebours. La machine se démarre en mode marche/arrêt pendant 2 min. environ. Attendez la fin de l'extraction.



Effleurez le voyant Eau froide. Les témoins lumineux commencent le compte à rebours. La machine se démarre en mode marche/arrêt pendant 2 min. environ.

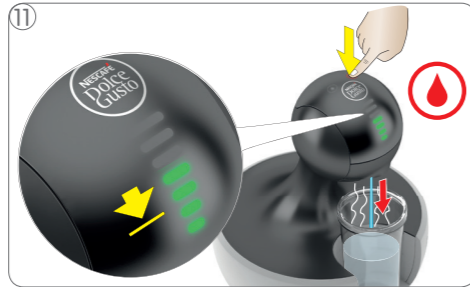


Pour un meilleur effet du détartrant, la machine attend 2 min. Le bouton marche/arrêt clignote en alternance en vert / orange pendant ce temps.

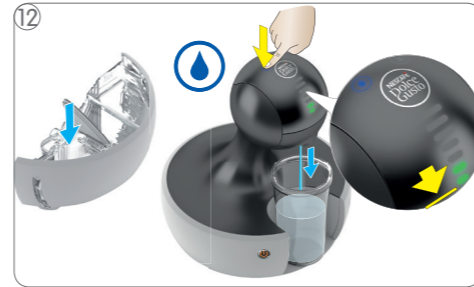
8. DETARTRAGE TOUS LES 3 - 4 MOIS AU MOINS



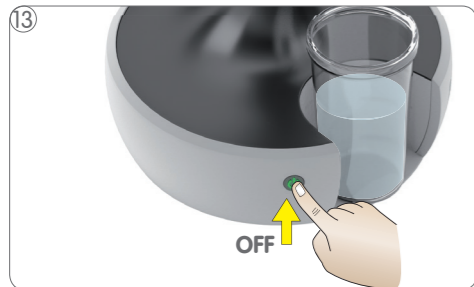
Videz et nettoyez le récipient. Rincez et nettoyez le réservoir d'eau. Utilisez une brosse propre utilisable pour les produits alimentaires et un détergent au besoin. Remplissez ensuite le réservoir d'eau potable fraîche et réintroduisez-le dans la machine.



Effleurez le voyant Eau chaude pour commencer le rinçage. Les témoins lumineux commencent le compte à rebours. Attendez la fin de l'extraction.



Remplissez le réservoir d'eau potable fraîche. Effleurez le voyant Eau froide pour commencer le rinçage. Les témoins lumineux commencent le compte à rebours. Attendez la fin de l'extraction.



A la fin du cycle de rinçage, le bouton marche/arrêt émet une lumière rouge. Attendez que la lumière du bouton marche/arrêt devienne verte. Puis éteignez la machine.

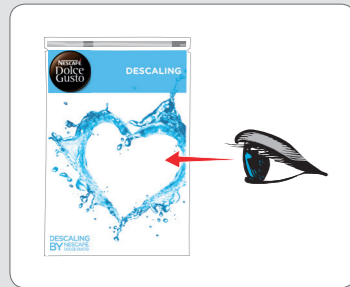


Videz et nettoyez le récipient. Rincez et nettoyez le réservoir d'eau. Remplissez-le de nouveau d'eau potable et réintroduisez-le dans la machine.



Nettoyez la machine avec un chiffon doux humide. Essuyez-la avec un chiffon doux sec. Placez la grille d'égouttage sur le bac d'égouttage. Puis insérez le bac d'égouttage à la position souhaitée.

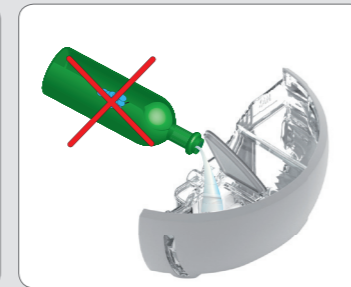
⚠ CONSEILS IMPORTANTS



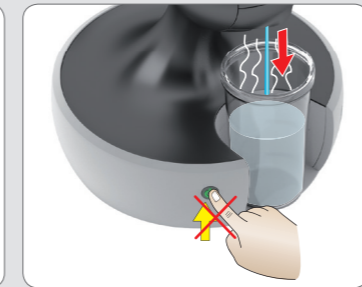
Suivez les instructions du mode d'emploi du kit détartrant.



Évitez que le liquide détartrant entre en contact avec une partie quelconque de la machine.



N'utilisez pas de vinaigre pour le détartrage.



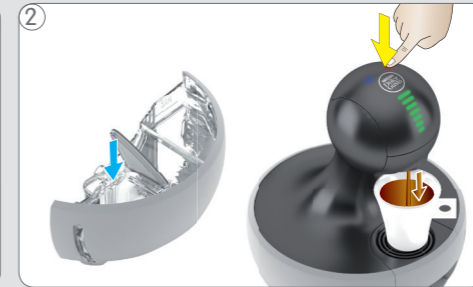
N'appuyez pas sur le bouton marche/arrêt pendant le cycle de détartrage.

9. DEPANNAGE

9.1 ABSENCE DE LIQUIDE - PAS D'EAU?



Pas de sortie de liquide: La préparation s'arrête ou ne démarre pas du tout. Les témoins lumineux clignotent et le bouton marche/arrêt clignote rapidement en rouge et vert.



Vérifiez s'il y a de l'eau dans le réservoir: s'il n'y en a pas, remplissez-le d'eau potable fraîche et effleurez le voyant Eau chaude/froide pour continuer la préparation. Si le réservoir est plein, procédez comme suit.

9.2 ABSENCE DE LIQUIDE - CAPSULE / INJECTEUR BLOQUE?



Pas de sortie de liquide: la capsule peut être bloquée et être sous pression.



La machine doit toujours être bien en place et stable! Pour arrêter la préparation, effleurez de nouveau le voyant eau chaude/froide. Ne débranchez pas la machine. Elle évacue la pression.



Le mélange de café s'écoule hors de la partie supérieure du logement de capsule. Attendez la fin du processus. C'est le cas lorsque la machine ne fait plus de bruit.



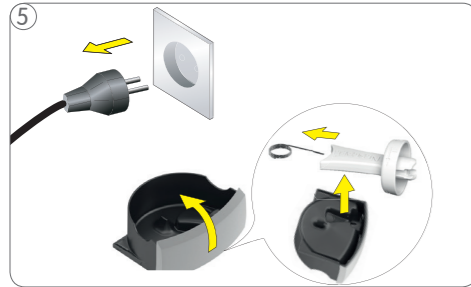
Ne buvez pas le café! Si vous pouvez sortir le logement de capsule: jetez la capsule. Si vous ne pouvez pas sortir le logement de capsule, attendez 20 minutes puis réessayez. Si le logement de capsule est encore bloqué, débranchez la machine. Appelez l'assistance téléphonique NESCAFÉ® Dolce Gusto®.



Rincez la machine. Suivez pour cela les instructions du chapitre «5. PREMIERE MISE EN SERVICE» à la page 8. Nettoyez avec un détergent liquide et de l'eau potable fraîche les deux côtés du logement de capsule. Rincez le bac d'égouttage avec de l'eau potable fraîche et nettoyez-le avec une brosse propre utilisable pour les produits alimentaires.

9. DEPANNAGE

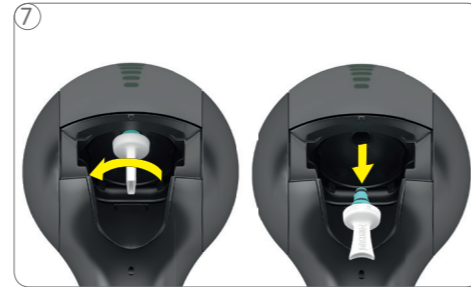
9.2 ABSENCE DE LIQUIDE – CAPSULE / INJECTEUR BLOQUE?



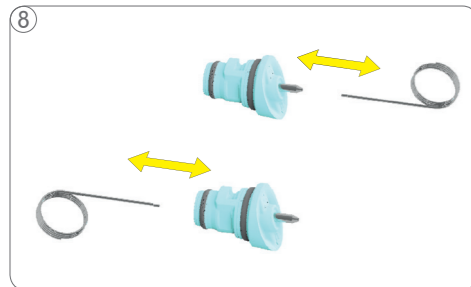
5 Débranchez la fiche de courant! Retournez le bac d'égouttage (veillez à ce qu'il soit vidé). Sortez l'outil d'injecteur. Retirez l'aiguille de nettoyage de l'outil. **Conservez l'aiguille hors de portée des enfants!**



6 Enlevez le logement de capsule. Placez l'outil sur l'injecteur.



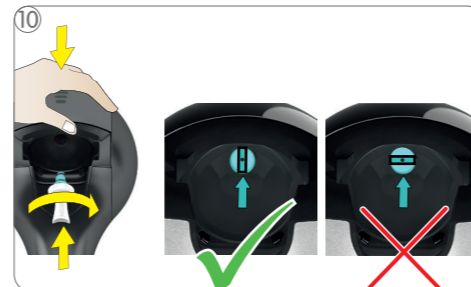
7 **Enlevez l'injecteur uniquement quand la machine est froide!** Tournez l'outil d'injecteur dans le sens antihoraire. Retirez l'injecteur. **Ne laissez pas l'injecteur sans surveillance! Conservez l'injecteur hors de portée des enfants!**



8 Insérez l'aiguille de nettoyage dans l'injecteur pour le déboucher. Si c'est impossible, préparez une solution détartrante avec un sachet et 0,5 l d'eau potable. Trempez l'injecteur dans la solution.



9 Vérifiez si les deux joints toriques sont intacts et à la bonne place sur l'injecteur. Placez l'injecteur sur l'outil.



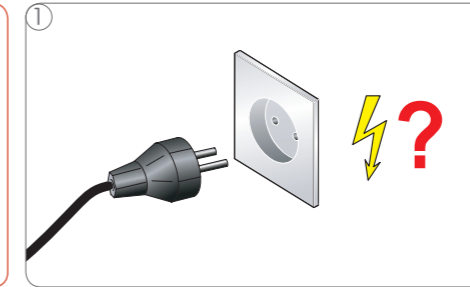
10 Insérez l'injecteur par le bas dans l'ouverture de la machine. Tenez l'injecteur à la main. Tournez l'injecteur dans le sens horaire jusqu'à ce qu'il soit en place. Suivez les instructions au chapitre «8. DETARTRAGE TOUS LES 3 – 4 MOIS AU MOINS» à la page 13.

9. DEPANNAGE

9.3 DIVERS



Il est impossible d'allumer la machine.



1 Vérifiez si la fiche de courant est correctement branchée sur la prise. Si oui, vérifiez l'alimentation électrique.



2 Si une mise sous tension de la machine reste impossible, appelez l'assistance téléphonique NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Pour les numéros de l'assistance, voir la dernière page.



Il y a des projections de boisson au niveau de la sortie café.



1 Pour arrêter la préparation, effleurez le voyant eau chaude ou froide. Sortez le logement de capsule et vérifiez la capsule. Jetez la capsule.



2 Insérez une nouvelle capsule dans le logement et réintroduisez celui-ci dans la machine.



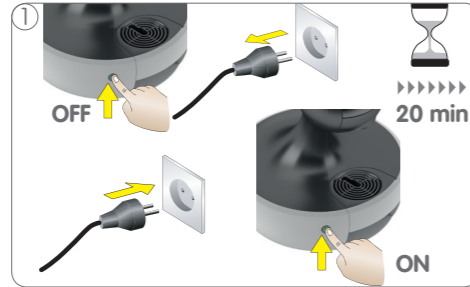
1 Si la boisson sort par gouttes ou si elle est plus froide que d'habitude, vous devez détartrer la machine.



1 Appelez l'assistance NESCAFÉ® Dolce Gusto® ou consultez le site NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Pour les numéros d'assistance, voir la dernière page, «8. DETARTRAGE TOUS LES 3 – 4 MOIS AU MOINS» à la page 13.



Le bouton marche/arrêt clignote en rouge rapidement.



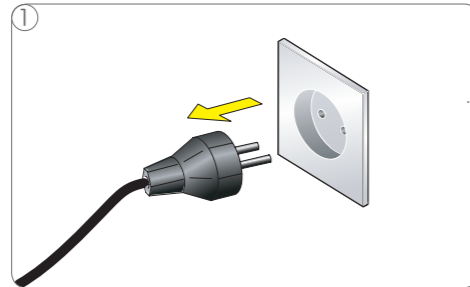
Eteignez la machine. Contrôlez si la capsule est bloquée, voir «9.2 ABSENCE DE LIQUIDE – CAPSULE / INJECTEUR BLOQUE?» à la page 15. Débranchez la fiche de courant et attendez 20 minutes. Branchez ensuite la fiche de courant sur la prise et allumez la machine.



Si le bouton marche/arrêt continue à clignoter en rouge, appelez l'assistance NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Pour les numéros de l'assistance, voir la dernière page.



- L'eau s'accumule sous la machine ou autour d'elle.
- Essuyez l'eau autour du logement de capsule pendant la préparation de la boisson.



Débranchez la machine.



Appelez l'assistance téléphonique NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Pour les numéros de l'assistance, voir la dernière page.



KRUPS®



ASSISTANCES TELEPHONIQUES

AE 800 348786 8008 971 971	FI 0800 0 6161	LU 8002 3183	QA +97148100081
AL 0842 640 10	FR 0 800 97 07 80	LT 8 700 55 200	RO 0 800 8 637 853
AR 0800 999 81 00	GB 0800 707 6066 00800 6378 5385	MA 67508056 080 100 52 54	RU 8-800-700-79-79
AT 0800 365 23 48	GR 800 11 68068	ME 020 269 902	SA 8008 971 971
AU 1800 466 975	GT 1-800-299-0019	Moyen-Orient: +971 4 8100000	SE 020-29 93 00
BA 0800 202 42	HK 2179 8888	MX 5267 3304 01800 365 2348	SG 1 800 836 7009
BE 0800 93217	HN 800-2220-6666	MK 0800 00 200	SK 0800 135 135
BG 0 800 1 6666	HR 0800 600 604	MT 80074114	SL 080 45 05
BR 0800 7762233	HU 06 40 214 200	MY 1800 88 3633	SR 0800 000 100
CA 1 888 809 9267	ID 001803657121	NI 1-800-4000	SV 800-6179
CH 0800 86 00 85	IE 00800 6378 5385	NL 0800-3652348	TH 1-800-295588 0-2657-8601
CL 800 4000 22 800 800 711	IL 1-700-50-20-54	NO 800 80 730	TR 0800 211 02 18 4 44 31 60
CO 01800-05-15566	IT 800365234	NZ 0800 365 234	TW 0800-000-338
CN 400 630 4868	JO +962-6590 2998	PA 800-0000	UA 0 800 50 30 10
CR 0800-507-4000	JP (machines) 81-35651-6848 (capsules) 81-35651-6847	PE 80010210	US 1-800-745-3391
CZ 800 135 135	KR 080-234-0070	PH 898-0061	UY 0800-2122
DE 0800 365 23 48	KG 0842 640 10	PL 0800 174 902	VN 1800 6699
DK 35460100	KW +97148100081	PT 800 200 153	ZA +27 11 514 6116 (gratuit) 086 009 6116
EE 6 177 441	KZ 8-800-080-2880	PY 0800-112121	
ES 900 10 21 21	LB +961 4 548595		



KRUPS

- IT Leggere lopuscolo con le precauzioni di sicurezza prima del primo utilizzo.
- NL Lees het veiligheidsmaatregelenboekje door voor het eerste gebruik.
- GB Дайтеся то фоліолю Провадзіць аператыўс'трываць тэрміну ўжыв.
- UA Перед першим використанням прочитайте інструкцію з техніки безпеки.
- KZ Бірінші рет пайдаланудың алдында нұсқаулықты оқыңыз.
- TR İlk kullanımdan önce Güvenlik Tedbiri kitapçığını okuyun.

- EN Read Safety Precaution booklet before first use.
- DE Vor der erstmaligen Verwendung Broschüre mit Sicherheitshinweisen lesen.
- FR Lisez le manuel des consignes de sécurité avant la première utilisation.
- ES Leer el folleto de precauciones de seguridad antes del primer uso.
- PT Ler o folheto de Recomendações de Segurança antes da primeira utilização
- RU Перед первым использованием прочитайте руководство по технике безопасности.

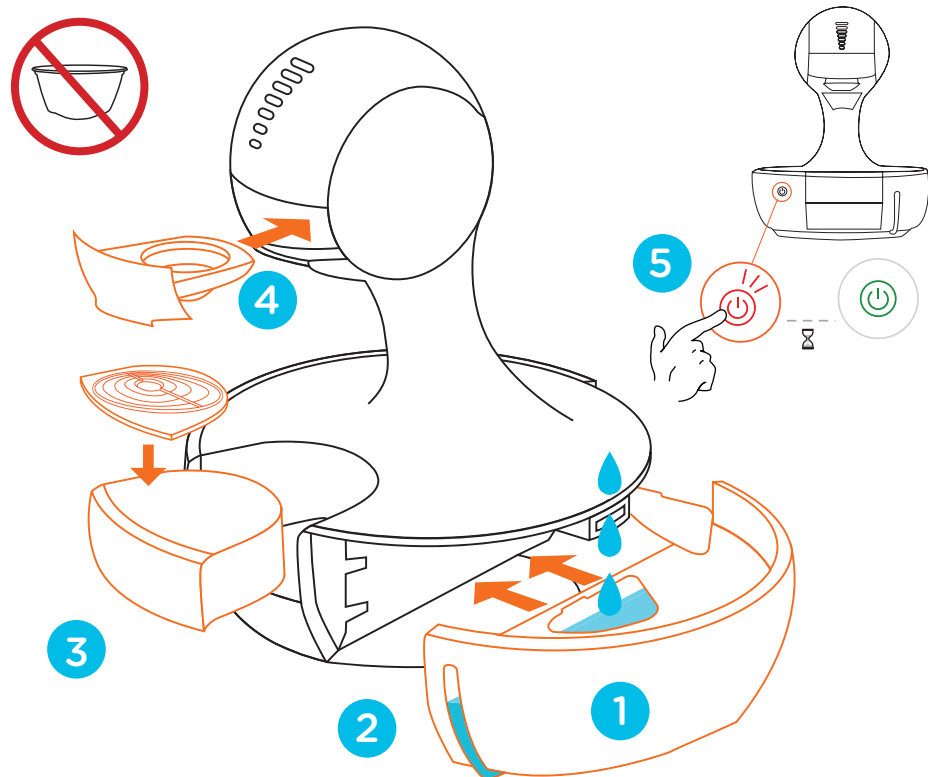


GET ME STARTED

YouTube NESCAFÉ DOLCE GUSTO WORLDWIDE CHANNEL



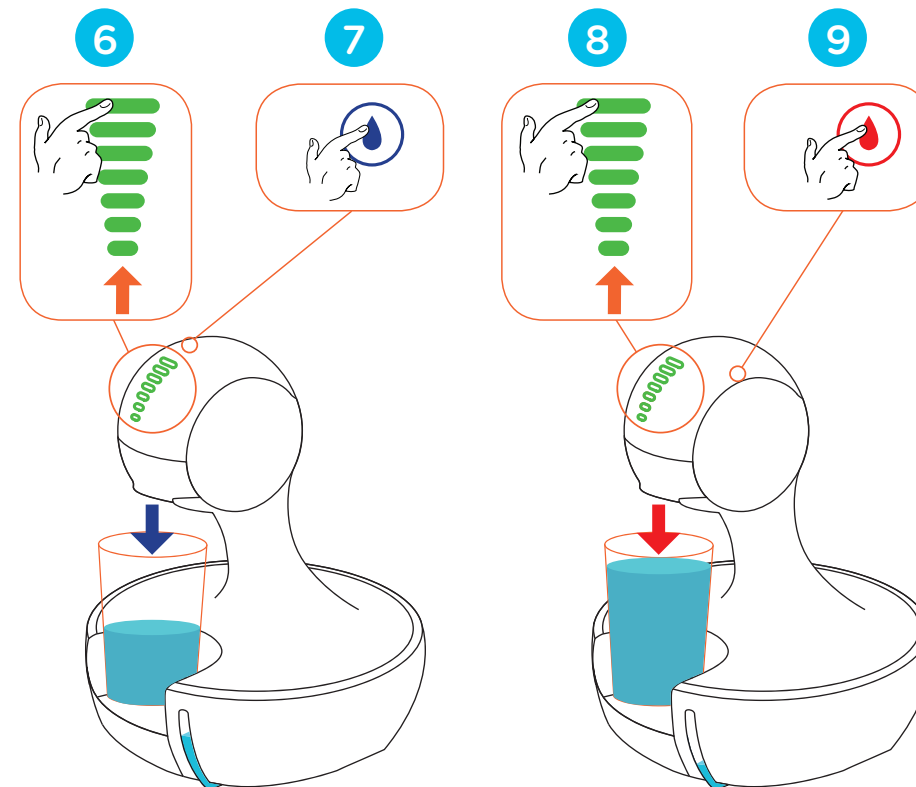
FOLLOW MY STEPS



DE Schrittweiser Zusammenbau FR Respectez l'ordre des opérations ES Siga mis indicaciones
 PT Passo a passo RU Всё по порядку IT Seguimi passo passo...
 NL Volg mijn stappen GR Ακολουθήσε τα βήματά μου UA Виконайте наступні кроки
 KZ Көрсетілген қадамдарды орындаңыз TR Adımlarımı takip et



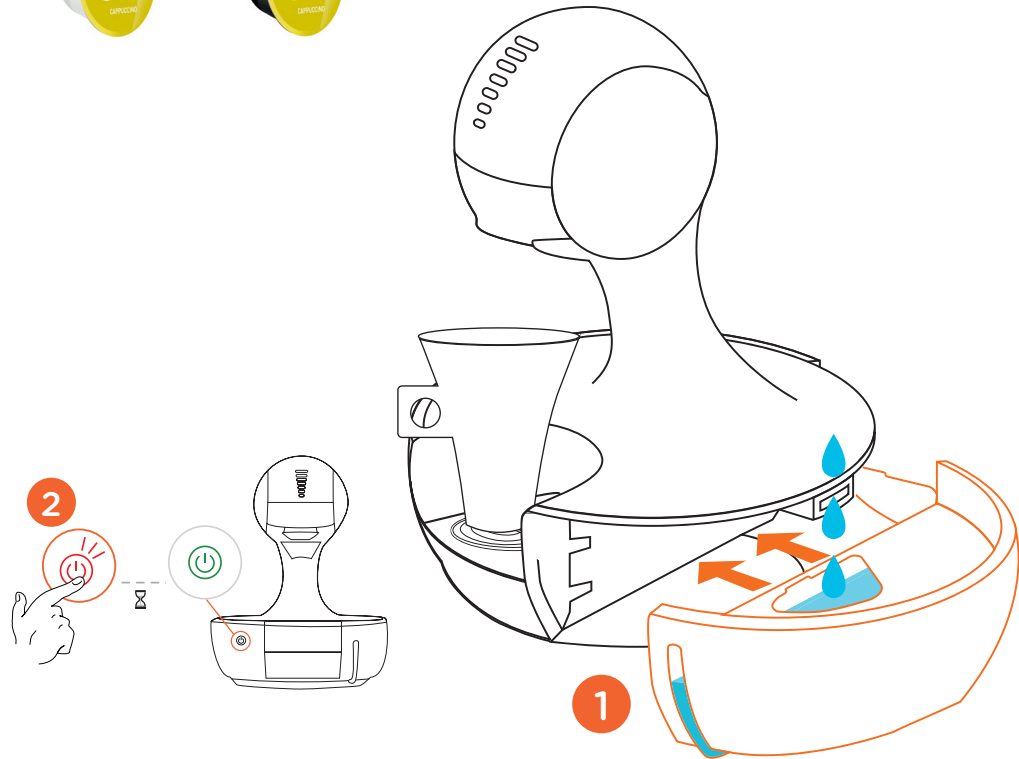
AND CLEAN ME FIRST



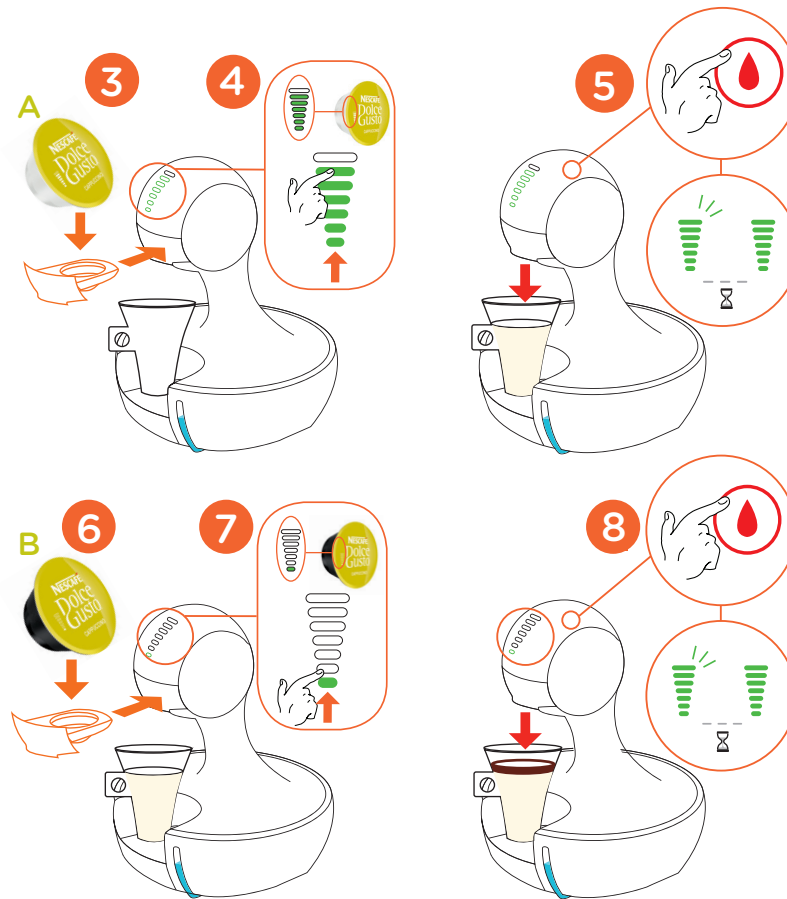
DE Maschine zuerst reinigen FR Nettoyez-moi d'abord ES Y límpieme primero
 PT A minha primeira limpeza RU Сначала очистка IT ...ma prima puliscimi
 NL En reinig mij eerst GR Και καθάρισέ με πρώτα UA Спочатку здійсніть промивання кавомашини
 KZ Алдымен құрылғыны тазалаңыз TR Ve beni önce temizle



LET ME SERVE YOU



DE Bedienung FR Laissez-moi vous servir ES Déjeme servirle
PT Ao seu serviço RU Готов к работе IT Lascia che prepari per te

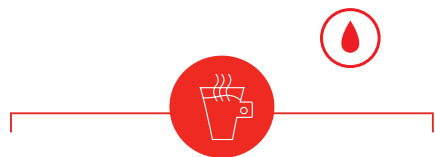


NL Ik zorg voor de dranken GR Ελέγξέ μου να σε σερβίρω UA Прилад готовий до використання
KZ Жұмыс peti TR Sana servis yapmama izin ver

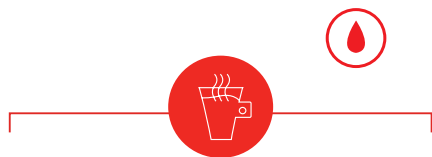
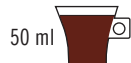




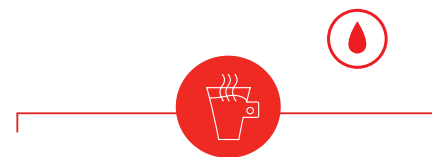
LET ME SHOW YOU



ESPRESSO



CAPPUCCINO



CHOCOCINO



CAPPUCCINO ICE



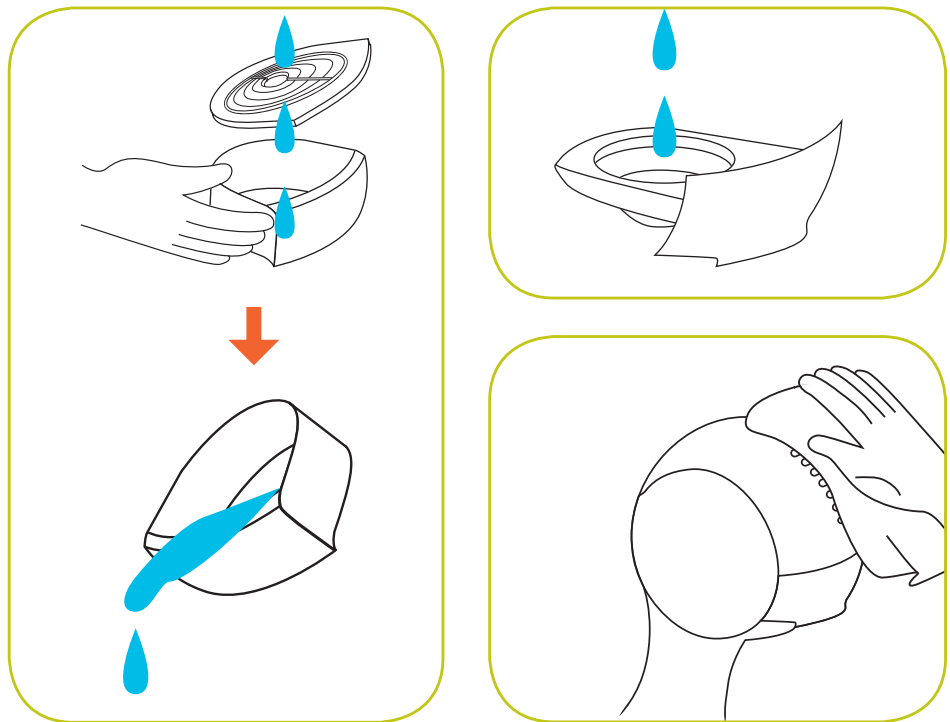
DE Auf einen Blick FR Laissez-moi vous montrer ES Déjeme mostrarle
PT As minhas sugestões RU Индикация IT Bastano pochi gesti

NL Ik laat het je zien GR Αφήσέ με να σου δείξω UA Індикація роботи кавоварки
KZ Көрнекті кескін TR Sana göstermeme izin ver





TAKE CARE OF ME



DE Maschine pflegen FR Prenez soin de moi ES Cuideme
 PT Alguns cuidados simples RU Обслуживание IT Abbi cura di me
 NL Onderhoud mij GR Φρόντισέ με UA Здійснюйте належний догляд
 KZ Құрылғыны күту TR Benimle ilgilen



* DE Entkalkungsset FR Kit de détartrage ES Kit de descalcificación PT Kit de descalcificação
 RU Комплект для удаления накипи IT Set di decalcificazione NL Ontkalkingskit GR Κit αφαίρεσης αλάτων
 UA Комплект для видалення накипу KZ Қақты тазалау жинағы TR Kireç giderme seti

** DE Benutzerhandbuch FR Mode d'emploi ES Manual de usuario PT Manual de Operação
 RU Руководство пользователя IT Istruzioni per l'uso NL Gebruiksaanwijzing GR Εγχειρίδιο χρήσης
 UA Посібник користувача KZ Пайдалану нұсқаулығы TR Kullanıcı Kılavuzu



DISCOVER THE WHOLE FAMILY



ESPRESSO
CARAMEL



LUNGO



MARRAKECH
TEA



GRANDE
MILD



LATTE
MACCHIATO



ESPRESSO
BARISTA



MOCHA



CAFÉ
AU LAIT



www.dolce-gusto.com

DE Produktfamilie FR Découvrez toute la gamme ES Descubra la familia al completo

PT Descubra toda a gama RU Посмотреть все IT Scopri l'intera gamma di prodotti

NL Ontdek het hele assortiment GR Ανακάλυψε ολόκληρη την οικογένεια UA Poznajomtesia z усім різноманіттям смаків

KZ Барлық өнімдермен танысыңыз TR Tüm aileyi keşfet



HOTLINES

AE 800 348786, 8008 971 971	FI 0800 0 6161	LU 8002 3183	QA +97148100081
AL 0842 640 10	FR 0 800 97 07 80	LT 8 700 55 200	RO 0 800 8 637 853
AR 0800 999 81 00	GB 0800 707 6066	LV 67508056	RU 8-800-700-79-79
AT 0800 365 23 48	ROI: 00800 6378 5385	MA 080 100 52 54	SA 8008 971 971
AU 1800 466 975	GR 800 11 68068	ME 020 269 902	SE 020-29 93 00
BA 0800 202 42	GT 1-800-299-0019	Middle East: +971 4 8100000	SG 1 800 836 7009
BE 0800 93217	HK 2179 8888	MX 5267 3304, 01800 365 2348	SK 0800 135 135
BG 0 800 1 6666	HN 800-2220-6666	MK 0800 00 200	SL 080 45 05
BR 0800 7762233	HR 0800 600 604	MT 80074114	SR 0800 000 100
CA 1 888 809 9267	HU 06 40 214 200	MY 1800 88 3633	SV 800-6179
CH 0800 86 00 85	ID 001803657121	NI 1-800-4000	TH 1-800-295588, 0-2657-8601
CL 800 4000 22	IE 00800 6378 5385	NL 0800-3652348	TR 0800 211 02 18, 4 44 31 60
CO 01800-05-15566	IT 800365234	NO 800 80 730	TW 0800-000-338
CN 400 630 4868	JO +962-6590 2998	NZ 0800 365 234	UA 0 800 50 30 10
CR 0800-507-4000	JP (machines) 81-35651-6848 (capsules) 81-35651-6847	PA 800-0000	US 1-800-745-3391
CZ 800 135 135	KR 080-234-0070	PE 80010210	UY 0800-2122
DE 0800 365 23 48	KG 0842 640 10	PH 898-0061	VI 1800 6699
DK 35460100	KW +97148100081	PL 0800 174 902	ZA +27 11 514 6116 (toll free) 086 009 6116
EE 6 177 441	KZ 8-800-080-2880	PT 800 200 153	
ES 900 10 21 21	LB +961 4 548595	PY 0800-112121	



EN The guarantee does not cover appliances that do not work or do not work properly because they have not been maintained and/or descaled.

DE Von der Garantie ausgeschlossen sind Schäden, die auf unsachgemäße Wartung und/oder Entkalkung zurückzuführen sind.

FR La garantie ne prend pas en compte les machines qui ne fonctionnent plus ou mal, à cause d'une erreur de manipulation et/ou si le détartrage n'a pas été effectué.

ES La garantía no cubre los aparatos que no funcionan o no funcionan correctamente porque no han sido debidamente mantenidos y/o descalcificados.

PT A garantia não cobre os aparelhos que não funcionam ou não funcionam correctamente devido à falta de manutenção e/ou descalcificação.

RU Гарантия не распространяется на кофемашины, которые не работают или работают неправильно из-за того, что они были не очищены от накипи.

IT La garanzia non copre i dispositivi non funzionanti o che non funzionano correttamente per i quali non sono state effettuate le dovute operazioni di manutenzione e/o decalcificazione.

NL De garantie is niet geldig voor toestellen die niet correct functioneren omdat ze niet zijn onderhouden en / of ontkalkt.

GR Η εγγύηση δεν καλύπτει τις συσκευές που δεν λειτουργούν καθόλου ή που δεν λειτουργούν σωστά επειδή δεν έχουν διατηρηθεί σωστά ή/και δεν έχουν ακολουθήσει τη σωστή διαδικασία για αφαίρεση ολάτων.

UA Гарантія не поширюється на прилади, які не використовувались належним чином або не працюють, тому що з них не було видалено накип.

KZ Құралды дұрыс пайдаланбаудың және/немесе қақпан уақытлы тазаламаудың себебінен зақымданған немесе жұмыс істемей қалған бұйымға кепілдік әрекеті жүрмейді.

TR Bakımı yapılmamış ve/veya kireci temizlenmemiş olan ve bu nedenle düzgün çalışmayan aygıtlar garanti kapsamı dışındadır.



KRUPS

www.dolce-gusto.com